

# Årsredovisning

för

## Bokförlaget Dar Al-Muna AB

556795-0406

Räkenskapsåret

2022

### Fastställelseintyg

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2023-03-17. Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition. Jag intygar att innehållet i dessa elektroniska handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

### Elektroniskt underskriven av:

Kristoffer Lind, Styrelseledamot  
2023-04-14

Styrelsen för Bokförlaget Dar Al-Muna AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2022.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

## Förvaltningsberättelse

### Verksamheten

#### Allmänt om verksamheten

Företaget bedriver verksamhet inriktad på bokförlag med utgivning och marknadsföring av modern barn-, ungdoms- och vuxenlitteratur översatt till arabiska, farsi och andra språk.

Företaget har sitt säte i Stockholms län, Danderyds kommun.

<b>Flerårsöversikt (Tkr)</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Nettoomsättning	6 089	7 133	9 614	7 148
Resultat efter finansiella poster	4 973	5 075	4 101	4 794
Soliditet (%)	48	72	72	68

### Förändringar i eget kapital

	<b>Aktie- kapital</b>	<b>Balanserat resultat</b>	<b>Årets resultat</b>	<b>Totalt</b>
Belopp vid årets ingång	100 000	11 901 444	3 314 426	<b>15 315 870</b>
Disposition enligt beslut av årsstämman:				
Utdelning		-15 120 000		<b>-15 120 000</b>
Balanseras i ny räkning		3 314 426	-3 314 426	<b>0</b>
Årets resultat			3 428 566	<b>3 428 566</b>
<b>Belopp vid årets utgång</b>	<b>100 000</b>	<b>95 870</b>	<b>3 428 566</b>	<b>3 624 436</b>

### Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	95 870
årets vinst	3 428 566
	<b>3 524 436</b>
disponeras så att i ny räkning överföres	3 524 436
	<b>3 524 436</b>

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

<b>Resultaträkning</b>	<b>Not</b>	<b>2022-01-01 -2022-12-31</b>	<b>2021-01-01 -2021-12-31</b>
<b>Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.</b>			
Nettoomsättning		6 089 258	7 132 517
Övriga rörelseintäkter		1 367 182	623 816
<b>Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.</b>		<b>7 456 440</b>	<b>7 756 333</b>
<b>Rörelsekostnader</b>			
Handelsvaror		-2 363 716	-1 172 905
Övriga externa kostnader		-959 927	-869 862
Personalkostnader	2	-736 014	-694 546
Övriga rörelsekostnader		-221 171	-22 016
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-4 280 828</b>	<b>-2 759 329</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>3 175 612</b>	<b>4 997 004</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Resultat från övriga finansiella anläggningstillgångar		242 481	0
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		1 554 636	81 655
Räntekostnader och liknande resultatposter		-29	-3 691
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>1 797 088</b>	<b>77 964</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>4 972 700</b>	<b>5 074 968</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
Förändring av periodiseringsfonder		-700 000	-880 000
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>-700 000</b>	<b>-880 000</b>
<b>Resultat före skatt</b>		<b>4 272 700</b>	<b>4 194 968</b>
<b>Skatter</b>			
Skatt på årets resultat		-844 134	-880 542
<b>Årets resultat</b>		<b>3 428 566</b>	<b>3 314 426</b>

## Balansräkning

Not

2022-12-31

2021-12-31

### TILLGÅNGAR

#### Anläggningstillgångar

##### *Materiella anläggningstillgångar*

Inventarier, verktyg och installationer

3

0

0

**Summa materiella anläggningstillgångar**

**0**

**0**

##### *Finansiella anläggningstillgångar*

Andra långfristiga värdepappersinnehav

4

0

3 115 000

**Summa finansiella anläggningstillgångar**

**0**

**3 115 000**

**Summa anläggningstillgångar**

**0**

**3 115 000**

#### Omsättningstillgångar

##### *Varulager m. m.*

Färdiga varor och handelsvaror

1 847 741

1 781 305

**Summa varulager**

**1 847 741**

**1 781 305**

##### *Kortfristiga fordringar*

Kundfordringar

8 111 231

9 857 346

Övriga fordringar

41 748

32 748

Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

0

25 000

**Summa kortfristiga fordringar**

**8 152 979**

**9 915 094**

##### *Kassa och bank*

Kassa och bank

8 359 565

12 611 996

**Summa kassa och bank**

**8 359 565**

**12 611 996**

**Summa omsättningstillgångar**

**18 360 286**

**24 308 395**

**SUMMA TILLGÅNGAR**

**18 360 286**

**27 423 395**

<b>Balansräkning</b>	<b>Not</b>	<b>2022-12-31</b>	<b>2021-12-31</b>
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>			
<b>Eget kapital</b>			
<i>Bundet eget kapital</i>			
Aktiekapital		100 000	100 000
<b>Summa bundet eget kapital</b>		<b>100 000</b>	<b>100 000</b>
<i>Fritt eget kapital</i>			
Balanserat resultat		95 870	11 901 444
Årets resultat		3 428 566	3 314 426
<b>Summa fritt eget kapital</b>		<b>3 524 436</b>	<b>15 215 870</b>
<b>Summa eget kapital</b>		<b>3 624 436</b>	<b>15 315 870</b>
<b>Obeskattade reserver</b>			
Periodiseringsfonder		6 440 000	5 740 000
<b>Summa obeskattade reserver</b>		<b>6 440 000</b>	<b>5 740 000</b>
<b>Kortfristiga skulder</b>			
Leverantörsskulder		198 081	241 167
Skulder till koncernföretag		6 025	0
Skatteskulder		461 174	314 042
Övriga skulder		124 576	109 169
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		7 505 994	5 703 147
<b>Summa kortfristiga skulder</b>		<b>8 295 850</b>	<b>6 367 525</b>
<b>SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>18 360 286</b>	<b>27 423 395</b>

## Noter

### Not 1 Redovisningsprinciper

#### Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

#### Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider: 5 år

#### Nyckeltalsdefinitioner

Nettoomsättning

Rörelsens huvudintäkter, fakturerade kostnader, sidointäkter samt intäktskorrigeringar.

Resultat efter finansiella poster

Resultat efter finansiella intäkter och kostnader men före bokslutsdispositioner och skatter.

Soliditet (%)

Justerat eget kapital (eget kapital och obeskatade reserver med avdrag för uppskjuten skatt) i procent av balansomslutning.

### Not 2 Medelantalet anställda

	2022	2021
Medelantalet anställda	2	2

### Not 3 Inventarier, verktyg och installationer

	2022-12-31	2021-12-31
Ingående anskaffningsvärden	106 000	106 000
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>106 000</b>	<b>106 000</b>
Ingående avskrivningar	-106 000	-106 000
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-106 000</b>	<b>-106 000</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**Not 4 Andra långfristiga värdepappersinnehav**

	<b>2022-12-31</b>	<b>2021-12-31</b>
Ingående anskaffningsvärden	3 115 000	2 465 000
Inköp	0	650 000
Försäljningar	-3 115 000	0
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>0</b>	<b>3 115 000</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>0</b>	<b>3 115 000</b>

Stockholm 2023-03-16

*Kristoffer Lind*  
Kristoffer Lind  
Ordförande

*Helena Gustafsson*  
Helena Gustafsson

Vår revisionsberättelse har lämnats 2023-03-16

BDO Mälardalen AB

*Patrik Lyckestedt*  
Patrik Lyckestedt  
Auktoriserad Revisor

## REVISIONSBERÄTTELSE

Till bolagsstämman i Bokförlaget Dar Al-Muna AB  
Org.nr. 556795-0406

### Rapport om årsredovisningen

#### Uttalanden

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Bokförlaget Dar Al-Muna AB för år 2022.

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Bokförlaget Dar Al-Muna ABs finansiella ställning per den 31 december 2022 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

#### Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet "Revisorns ansvar". Vi är oberoende i förhållande till Bokförlaget Dar Al-Muna AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

#### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen ansvarar även för den interna kontroll som den bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Den upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

#### Revisorns ansvar

Våra mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller våra uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer vi riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån

dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för våra uttalanden. Risker för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.

- skaffar vi oss en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för vår revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala oss om effektiviteten i den interna kontrollen.

- utvärderar vi lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.

- drar vi en slutsats om lämpligheten i att styrelsen använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Vi drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om vi drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste vi i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Våra slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.

- utvärderar vi den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Vi måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Vi måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som vi identifierat.

## Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

### Uttalanden

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av styrelsens förvaltning för Bokförlaget Dar Al-Muna AB för år 2022 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Vi tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet "Revisorns ansvar". Vi är oberoende i förhållande till Bokförlaget Dar Al-Muna AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt.

### Revisorns ansvar

Vårt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed vårt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Vårt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed vårt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionssed i Sverige använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på vår professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att vi fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Vi går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är

relevanta för vårt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för vårt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har vi granskat styrelsens motiverade yttrande samt ett urval av underlagen för detta för att kunna bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Stockholm den mars 2023

BDO Mälardalen AB

Patrik Lyckestedt

Auktoriserad revisor



# Document history

COMPLETED BY ALL:

16.03.2023 18:34

SENT BY OWNER:

Patrik Lyckestedt · 15.03.2023 21:38

DOCUMENT ID:

B1FRns1xh

ENVELOPE ID:

Bk\_03jJgh-B1FRns1xh

DOCUMENT NAME:

Revisionsberättelse Bokförlaget Dar Al-Muna AB - 2022.pdf

2 pages

## Activity log

RECIPIENT	ACTION	TIME/STAMP (UTC)	METHOD	DETAILS
1. PATRIK LYCKESTEDT patrik.lyckestedt@bdo.se	Signed Authenticated	16.03.2023 18:34 16.03.2023 18:33	eID Low	Swedish BankID (DOB: 1983/09/26) IP: 78.82.56.61

\* Action describes both the signing and authentication performed by each recipient. Authentication refers to the ID method used to access the document.

## Custom events

No custom events related to this document

Verified ensures that the document has been signed according to the method stated above.  
Copies of signed documents are securely stored by Verified.

To review the signature validity, please open this PDF using Adobe Reader.



GDPR  
compliant



eIDAS  
standard



PAES  
sealed